

航速定食 Express Lunch Set

包括开胃菜, 白灼时蔬, 白米饭和时日水果
Consists of Starter, Seasonal Vegetables, Rice & Fruits of the Day



\$11.80

红烧牛肉
Braised Beef with Carrot



\$10.80

贵妃荔枝猪肉
Sweet & Sour Pork with Lychee



\$10.80

贵妃荔枝鸡肉
Sweet & Sour Chicken with Lychee



\$10.80

回锅肉片
Double-Cooked Spicy Pork Slices



\$11.80

孜然羊肉
Cumin Mutton

单人鱼柳套餐 Single Fish Fillet Set

包括开胃菜, 白灼时蔬, 白米饭和时日水果
Consists of Starter, Seasonal Vegetables, Rice & Fruits of the Day



招牌鱼柳套餐
Signature Grilled
Fish Fillet Set

\$13.80



烧烤醇香鱼柳套餐
BBQ Intense Flavour
Fish Fillet Set

\$13.80

- 口味 Flavour (选一 Choose 1):**
- 川味麻辣 Spicy Numbing
 - 一品香辣 Spicy Fragrant
 - 酸菜香烤 Pickled Cabbage
 - 十里菌香 Mushroom Herbs
 - 黄金酸辣 Hot & Sour
 - 干香豆豉 Fermented Black Bean
 - 辣爽鲜椒 Fresh Chillies

- 开胃菜 Starter (选一 Choose 1):**
- 凉拌豆皮 Beancurd Skin Salad
 - 凉拌黄瓜 Cucumber Salad
 - 蒜泥白肉 Sliced Pork Belly with Spicy Garlic Sauce

- 口味 Flavour (选一 Choose 1):**
- 麻辣 Mala
 - 姜蓉 Minched Ginger
 - 烧椒 Charred Chillies

- 开胃菜 Starter (选一 Choose 1):**
- 凉拌豆皮 Beancurd Skin Salad
 - 凉拌黄瓜 Cucumber Salad
 - 蒜泥白肉 Sliced Pork Belly with Spicy Garlic Sauce



规则与条款 T&Cs: • 仅限堂食 • 适用于星期一至星期五, 不包括公假日 • +\$1.80 饮料不包括精品茶、冷萃茶、水果四季春和酒精饮料 • 不可与其它优惠、促销、赠券、自助餐或会员积分福利同时使用 • 价格不包括服务费与消费税 • 管理层有权更改规则与条款, 不需给予书面通知。 • Applicable for dine-in only • Valid from Monday to Friday, excluding PH • +\$1.80 drink does not include Boutique Tea, Cold Brew Tea, Four Season Tea & Alcoholic Beverages. Not valid in conjunction with any other promotions, vouchers, discounts, buffet or membership privileges • Prices stated are subjected to GST and service charge • The management reserves the right to amend the terms and conditions without prior notice.

新兴
NEW

午时套餐

Lunch Set Specials

Monday-Friday 11:30am to 4:30pm

+\$1.80 可得一杯无酒精饮料
FOR A NON-ALCOHOLIC DRINK **只限每套餐**
WITH EVERY SET MEAL

川味家常汤 Sichuan Soup

套餐包括开胃菜, 白米饭和时日水果 Soup Set consists of Starter, Rice & Fruits of the Day

川味家常牛肉汤
Sichuan Beef Soup



单点 Ala-carte | 套餐 Set
\$13.80 | **\$14.80**

川味家常鱼肉汤
Sichuan Fish Soup



单点 Ala-carte | 套餐 Set
\$12.80 | **\$13.80**

- 汤底口味 Soup Flavour (选一 Choose 1):**
- 老坛酸菜 Pickled Cabbage
 - 四川水煮 Sichuan Water-Cooked Chilli
 - 维C番茄 Vit-C Tomato

招牌烤鱼 Signature Grilled Fish

选鱼类 Choice of Fish



水果鱼 Patin Fish
\$30.80



金目鲈 Sea Bass
\$29.80 (M)
\$38.80 (L)



清江鱼 Qing Jiang Fish
\$26.80

选口味 Choice of Flavour



1. 川味麻辣 Spicy Numbing



2. 一品香辣 Spicy Fragrant



4. 十里菌香 Mushroom Herbs



6. 干香豆豉 Fermented Black Bean



3. 酸菜香烤 Pickled Cabbage



5. 黄金酸辣 Hot & Sour



7. 辣爽鲜椒 Fresh Chillies

醇香烤鱼 Intense Flavour Grilled Fish



选口味 Choice of Flavour

- 麻辣 Mala
- 姜蓉 Minced Ginger
- 烧椒 Charred Chillies

\$46.80

前菜 Starter

口水鸡 Mouth Watering Chicken	\$9.80
凉拌黄瓜 Cucumber Salad	\$3.80
爽口木耳 Black Wood Ear Fungus Salad	\$3.80

中华小炒 China Specialty

孜然羊肉 Hot-Plate Mutton with Cumin	\$16.00
重庆辣子鸡 Spicy Chicken Cubes	\$16.80
回锅肉 Double-Cooked Spicy Pork Slices	\$10.80
贵妃荔枝猪肉 Sweet & Sour Pork with Lychee	\$10.80
贵妃荔枝鸡肉 Sweet & Sour Chicken with Lychee	\$10.80
干煸四季豆 French Beans with Minced Pork & Dried Chilli	\$9.80
蒜蓉豆苗 Stir Fried Garlic Dou Miao	\$8.80
番茄炒蛋 Fried Eggs with Tomato	\$8.80



重庆辣子鸡
Spicy Chicken Cubes

主食 Staples

水饺 Dumplings	\$6.80
红油抄手 Pork Dumpling in Chilli Vinaigrette	\$5.80
米饭 Fragrant Rice	\$1.00

新兴 NEW 午时单点

Lunch Ala-Carte

Monday-Friday 11:30am to 4:30pm

饮料 Beverages

精品茶 Boutique Tea



\$7.50

- 龙珠茉莉 Joy of Jasmine
- 四季春 Floral Paradise
- 桂花乌龙 Return of Autumn
- 炭焙乌龙 Roasted Oolong

冷萃茶 Cold Brew Tea 加奶盖 Add Cheese Foam: +\$0.80



\$5.00

- 龙珠茉莉 Joy of Jasmine
- 四季春 Floral Paradise
- 桂花乌龙 Return of Autumn
- 金凤花 Paradise Flower

水果四季春茶 Four Season Fruit Tea



\$5.80

- 蓝莓 Blueberry
- 百香果 Passion Fruit
- 酸梅 Sour Plum
- 荔枝 Lychee
- 水蜜桃 Peach

酒精饮料 Alcoholic Beverages

• 雪花啤酒 Snow Beer	\$8.00	• 设拉子 Lindemans BIN 50 Shiraz	
		一瓶 1 Bottle	\$48.00
• 青岛啤酒 Tsing Tao Beer	\$9.00	一杯 1 Glass	\$6.00
• 虎牌啤酒 Tiger Beer	\$9.00	• 新西兰南岛长相思	
• 喜力啤酒 Heineken Beer		821 South Sauvignon Blanc	
一瓶 1 Bottle	\$7.00	一瓶 1 Bottle	\$48.00
五瓶 5 Bottles	\$30.00	一杯 1 Glass	\$6.00

无酒精饮料 Non-Alcoholic Beverages

• 柠檬蜂蜜 (热/冰) Honey Lemon (Hot / Iced)	\$3.80	• 可乐 Coke	\$3.50
• 柠檬汁 Lemon Juice	\$3.80	• 无糖可乐 Coke Zero	\$3.50
• 日本绿茶 (热/冰) Japanese Green Tea (Hot / Iced)	\$3.00	• 雪碧 Sprite	\$3.50
		• 矿泉水 Mineral Water	\$1.60

规则与条款 T&Cs: 仅限堂食 · 适用于星期一至星期五, 不包括公假日 · 不可与其它优惠、促销、赠券、自助餐或会员积分福利同时使用 · 价格不包括服务费与消费税 · 管理层有权更改规则与条款, 不需给予书面通知 · Applicable for dine-in only · Valid from Monday to Friday, excluding PH · Not valid in conjunction with any other promotions, vouchers, discounts, buffet or membership privileges · Prices stated are subjected to GST and service charge · The management reserves the right to amend the terms and conditions without prior notice.